

**Yudi  
Yudihanda beba ogo gilibu wia  
hene  
Mbuga ogoha gilibu  
ngarunaga nemandi ogo**

Yudihanda beba ogo Keriso hameiginihondo gilibu wia henego irane agali marume Ngode Datagaliwabe mana henene ngadagua ndo mana tara lawai hayagola gilibu wia hene. Ogoninaga Keriso hameiginini henene heneru mo hondo holigo lowa Yudihanda bi ogodagua lene. Áyu Ngode Datagaliwabehanda daba bagi ho helenedarunaga mini mbiraore wulene Ngode Datagaliwabehanda ngiai hayago waitigi ibiraru baba hongo howa ladai bilimulonaga beba ogoni gilibu wia haro, lene.

**Bulu baga buwa kuni gili bu ngago**

1-2

Yudihanda bi ala lenego

3-16

Ngode Datagaliwabe mana henene ngadagua ndo lawai hagago pani nolene wulebira

17-23

Mini bilina ho haabo holenegro

24-25

Lamaro bialu Ngode Datagaliwabe mini yaraga henego

<sup>1</sup> I Yudi Yasu Kerisonaga biabe biahaga Yamesenaga hamene kogoni. Wali agali Ngode Datagaliwabehanda olo helayaru tí Aba Ngode Data-

galiwabe ibunaga gubalini holenehayagibi Yasu Kerisonaga haru holenehayagibi kamiru tíhondo beba ogo gilibu wia haro.◊

<sup>2</sup> Ngode Datagaliwabenaga dara howa biamogo bulenebi mo palia holenebi gubalini holenebi tíha tolaiore helo hamelo ko.◊

*Agali marume mana henene ngadagua ndo lawai henego ogo*

<sup>3</sup> Inaga nenege turubiru-o Ngode Datagaliwabehanda ibi tibi ina bibahende pele ngiyagonaga beba mbira gili bule mitangitangiore bialu haru. Ani birugoyu ina tíhondo bi mende gilibu wia holene manda bido. Áyu Ngode Datagaliwabehanda daba bagiho heledarunaga mini mbiraore wulene ngiai hayago ogoninaga waitigi ibiraru baba hongo howa ladai bulene mandabu halimulonaga beba ogo gilibu wia haro.◊

<sup>4</sup> Bi larogo irane agali maru Ngode Datagaliwabe mitangi nabiaga karume ohowa tí heba tagotago bu kagoni. Tigua mana koorene ko biringo karulape berama lolenaga Ngode Datagaliwabenaga biamogo bia holene bi mana ngago mo tara haga ka. Ani bialu ina Haguane mbiraore Anduane Homogo Yasu Keriso ibu hangu kago tigua handa tara ho haga ka. Ani bialu karu tí koha pelo lalu bambaore Anduane Homogonaga mbugani mbiwia ho winigo lola haragoni.◊

---

◊ **1:1:** Md 13.55, Mg 6.3, Yo 17.11-12, 1 Pi 1.5   ◊ **1:2:** 1 Pi 1.2, 2 Pi 1.2   ◊ **1:3:** Pb 1.27, 1 Ti 1.18, 6.12, 2 Ti 1.13, Ta 1.4   ◊ **1:4:** Ga 2.4, Ta 1.16, Hi 12.15, 2 Pi 2.1, 1 Yo 2.22

<sup>5</sup> Galone uru nde manda biai ho kami tiraga ina tí mo mitangi bia hoa dege halu ko. Anduane Homogohanda Isaraele wali agali Iyibi dindiha howa pele mialu haru tagira piyagome mani marume mini mbiraore nawiyagola howa bo home lai hene.<sup>◊</sup>

<sup>6</sup> Ani buwa dahuliyali marubi ti holeneniore helayago wahalu tarani pu hayaru Horo hamaro birangi ti heba godi lole Ngode Datagaliwabehanda seni pume uli arumaheha dariba ho haabo heleda.<sup>◊</sup>

<sup>7</sup> Dahuliyali biarume biyadagua wali agali Sodomo Gomorani hearumebi wali agali maru kaware ha parapara bu hearumebi tinginime ko bulenego hangu mitangitangi bialu dimagoli howa kayu koore tara tara bialu hene. Ani bialu hearu ti ira da ho wiaabo kagoria pani naabo halu kago ogoni manane ina bibahende hondolomaya tigatigaore biapani ho nga.<sup>◊</sup>

<sup>8</sup> Ogonidagua dege agali maru ohowa íbu bi tagotago bu karume de gandeba tara tara handararume tinime tinaga tingini mo ko helo handaga ka. Ani bialu tigua Ngode Datagaliwabenaga haru haga mana wiago mo nagalone hagabi dahuliyali wáhe karuhondo mege biagabi ka.<sup>◊</sup>

<sup>9</sup> Agali o biarume mege biyadagua dahuliyali bibahendenaga haguane mini Maigelo ibugua mege nabi hene. Maigelohanda dama Heyolabe baba Mosesenaga tingini aiwa mo yulebe

---

<sup>◊ 1:5:</sup> Har 12.51, Dag 14.29-30, Iba 106.26, 1 Ko 10.5, 10.9, Hi 3.17-19, 2 Pi 1.12    <sup>◊ 1:6:</sup> Yo 8.44, 2 Pi 2.4, 2.9, Mo 20.10    <sup>◊ 1:7:</sup> Pig 19.1-24, 2 Pi 2.6, 2.10    <sup>◊ 1:8:</sup> Har 22.28, 2 Pi 2.10

lalu garere biyangi ibugua dama Heyolabe mege nabi howa lalu, Anduane Homogo ibugua í talilo helarogo, lene.<sup>☆</sup>

<sup>10</sup> Agali o biarume mbirale ngaru tene manda nabi howa tigua mege bialu, Koorene koda, laga ka. Gabua tara tarame bua harago biagadagua agali o biarume bua harago biragome Ngode Data-galiwabehanda tini pani nelo mulene ngagoria helolebira.<sup>☆</sup>

<sup>11</sup> Tigua Kenihanda bialu hayadagua dege bialu kagoni. Balamahanda biyadagua tiguabi muni mule mana ko bulenehayagi pialu kagoni. Korahanda doga halu wali agali hoba migimigi bilo mo bia hayagola bo wahayadagua tiguabi hoba migimigi biyagome bo waholene yu anda ibiya. Anigo tinaga mo ko holene timbu gibiore wulebirago dara holene nga.<sup>☆</sup>

<sup>12</sup> Tígu Keriso hameigini gubalini holenenaga tomo nole ngoai haramingi taga nahe howa ta nabi bupe haragome ngoai holene uruni mo dodo haga ka. Tini dege mitangi bialu haga ka. Ginu maru dalu nayalu ibaga puyabume bame yalu poralidagua agali biaruni uruni ale ka. Wali agali uruni ti ira lini nadaga pini heba dugu wahene gabuniore wiagagobi ka.<sup>☆</sup>

<sup>13</sup> Ti iba hongo howa yaribu bima porago ale howa tigua mana tagabi koore bialu karu iba haingoda yatagi hagadagua biatagi haga ka. Ti yakundi maru hariha howa pupe haga karu ale

<sup>☆</sup> **1:9:** Man 34.6, Dan 10.13, 10.21, 12.1, Seg 3.2, 2 Pi 2.11-12, Mo 12.7

<sup>☆</sup> **1:10:** 2 Pi 2.12    <sup>☆</sup> **1:11:** Pig 4.3-8, Dag 16.1-35, 22.1-35, 2 Pi 2.15, 1 Yo 3.12    <sup>☆</sup> **1:12:** Ese 34.8, Md 15.13, 1 Ko 11.21, Eb 4.14, 2 Pi 2.13, 2.17, Mo 2.11, 20.14

ka. Ngode Datagaliwabehanda ti haaboboore helonaga arumaore dumbilini aleha henge mo manda manda bu winigo nga.<sup>☆</sup>

*Pani nolenenaga ogo*

<sup>14</sup> Inogo ibu Adamanaga aguanene kane daba henegome uruninaga bambaore mbiwia halu lalu, Anduane Homogo ibuni dahuliyali loma bia hene daosini dewaore karu heba ibulebira.<sup>☆</sup>

<sup>15</sup> Ibalu ibugua bibahende daba ki bulebira. Wali agali ko Ngode Datagaliwabe mitangi nabigaga karume ibu mo tene nahe howa biyarunagabi ibuhondo handabe manga halu bi koore engengebi layarunaga ibugua ti pani mulebira, lene.<sup>☆</sup>

<sup>16</sup> Wali agali urunime horo bibahendengi guraga guraga bialubi marume biyada lalu ke halu goea bialubi tini minime ko bua kadagua biagabi tinime tininaga biyago mo yaraga hagabi ka. Ani buwa tini hame ledago bulenaga maruhondo bime la deborebo bialu haga ka.<sup>☆</sup>

*Hongo howa mamage holene ogo*

<sup>17</sup> Anigo inaga nenegeru-o mbira mitangi bu dai bulene nga. Ina Anduane Homogo Yasu Kerisonaga abosolo karume ala langiyago mitangi bilimbu.<sup>☆</sup>

<sup>18</sup> Ogoninaga tigua tihondo langialu howa lalu, Horo hamaro bulene kaware haragola agali maru tagira ibalu ti Ngode Datagaliwabenaga kamigo mege bialu mo tabirane holebira. Ani biaga uruni

<sup>☆ 1:13:</sup> Ais 57.20, Pb 3.19, 2 Pi 2.17    <sup>☆ 1:14:</sup> Pig 5.18-24, Man 33.2, Dan 7.10, Seg 14.5, Md 25.31, 2 Te 1.7, Mo 1.7    <sup>☆ 1:15:</sup> Iba 31.18, 94.4, Mal 3.13    <sup>☆ 1:16:</sup> Min 28.21, Ya 2.1, 2.9, 2 Pi 2.10, 2.18

<sup>☆ 1:17:</sup> 2 Pi 3.2

tini minime ko bua mitangi birago haruru pialu holebira, lene.◊

<sup>19</sup> Agali urunime wali agali mo guru hangu haga bialu ka. Ti Ngode Datagaliwabe Dinini ibugua haru helowa ndo dindini holene hame ledarume ti haru helo ka.◊

<sup>20</sup> Anigo inaga nenege uru-o tígua mini mbi-raore wirimigoni Ngode Datagaliwabe mana baya gibile yu tiga bu kamigo anda halu yanga lelo mo tagotago bigi bialu halimu. Ngode Datagaliwabe Dinininaga hongoni howa Ngode Datagaliwabehondo bi laabo halu halimu.◊

<sup>21</sup> Ani bialu howa ina Anduane Homogo Yasu Keriso ibugua dara howa biamogo bialu tíhondo haabobo holene ngilo hondo kami tambu howa Ngode Datagaliwabenaga gubalini holenehayagi haabo halimu.◊

<sup>22</sup> Tígua wali agali maru mini kira kirawi howa tobatobaho karu dara howa biamogo bialu halimu.

<sup>23</sup> Wali agali maru ti pele mialu ira dedagoria howa abale gilila milimu. Maruhondo dara howa biamogo bialu tíni gi howa dege ani bialu halimu. Tinaga mini ko dimagoli hayagonaga aga dodohe ale karulo karu manga ho halimu.◊

### *Kai lolenenaga ogo*

<sup>24</sup> Uru-o Ngode Datagaliwabehanda tí pi nale halimulo bayuwa haru habehe ka. Ibugua tíha konaga motudu nawiore howabi turu timbuniore

---

◊ **1:18:** 1 Ti 4.1, 2 Ti 3.1, 2 Pi 2.1, 3.3   ◊ **1:19:** Hos 4.14, 1 Ko 2.14-15, Hi 10.25, Ya 3.15   ◊ **1:20:** Lm 8.26, Eb 6.18, Kl 2.7, 1 Te 5.11, 1 Ti 1.4   ◊ **1:21:** Ta 2.13, 2 Pi 3.12   ◊ **1:23:** Amo 4.11, Seg 3.2-5, Lm 11.14, 1 Ko 3.15, Mo 3.4

howabi ibunaga wá taraore kagoria haru íbu helabehe kagoni.<sup>◊</sup>

<sup>25</sup> Ngode Datagaliwabe ani bibeheore kagome ibu inanaga Pele Ngiaga mbiraore hangu kago Yasu Keriso ina Anduane Homogo togoni howa ibunaga mini yaraga holenebi handame ho holenebi hongohe holenebi haguane howa haru holenebi piganeoreni howa Ngode Datagaliwabe ibunaga winigo áyubi ngago awebi wiaaboboore wulebira. Aniore biло laro.<sup>◊</sup>

---

<sup>◊</sup> **1:24:** Lm 16.25, Eb 3.20, Pb 1.10, Kl 1.22, 2 Pi 3.14    <sup>◊</sup> **1:25:** Lm 16.27, 1 Ti 1.17, 2.3, 2 Pi 3.18

**Habo nalolene bi gahenge lo winigo ogo  
The Holy Bible with Deuterocanon in the Huli  
Language of Papua New Guinea  
Buk Baibel long tokples Huli long Niugini**

Copyright © 1983, 1991, 2002 Bible Society of Papua New Guinea

® Faith Comes by Hearing

Language: Huli

Translation by: Bible Society of Papua New Guinea

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-12-11

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source files dated 31 Aug 2023

dbd89e09-6f1d-5903-a411-8b10e4e81fb7